

# INPRO POPRAD, s.r.o.

Ústecko-Orlická 3300/25, 058 01 Poprad

IČO: 36501476 DIČ: 2021929910 IČ DPH: SK2021929910

Mob.: +421 903 785 720, E-mail: inpropoprad4@gmail.com

Č.j.: Plaveč – ZD – výzva na predl. ponuky

V Poprade, dňa 09.04.2018

## potencionálny záujemcovia

VEC: Zadávanie zákazky s nízkou hodnotou postupom podľa § 117 zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o verejnom obstarávaní“ alebo „ZoVO“):  
zákazka na uskutočnenie stavebných prác - predmetu zákazky s názvom: „**Zberný dvor v obci Plaveč**“  
**- výzva na predloženie ponuky**

INPRO POPRAD, s.r.o., ako splnomocnený zástupca Obce Plaveč, OcÚ Hviezdoslavova 101/4, 065 44 Plaveč, okr. Stará Ľubovňa - verejný obstarávateľ v zmysle § 7 ods. 1 písm. b) ZoVO na verejné obstarávanie zákazky na uskutočnenie stavebných prác - predmetu zákazky s názvom: „**Zberný dvor v obci Plaveč**“ v zmysle § 117 ods. 1 ZoVO, týmto vyzýva oprávnených zhotoviteľov (potencionálnych záujemcov) na predloženie ponuky pre daný predmet zákazky.

### 1. Identifikácia verejného obstarávateľa:

**Obec Plaveč** (Verejný obstarávateľ v zmysle § 7 ods. 1 písm. b) ZoVO)  
Adresa: OcÚ, Hviezdoslavova 101/4, 065 44 Plaveč, okr. Stará Ľubovňa  
štatutárny zástupca: Ing. Štefan Murcko, starosta obce  
IČO: 00 330 116  
DIČ: 2020698768  
IČ pre daň: neplatca DPH  
Tel.: +421 52 4921783  
Fax: +421 52 4921711  
E-mail: starosta.plavec@slnet.sk  
Internetová stránka: www.plavec.sk  
Bankové spojenie: VÚB a.s., pobočka Stará Ľubovňa  
IBAN: SK06 0200 0000 0000 1322 8602  
SWIFT (BIC): SUBASKBX  
(tieto údaje musia byť súčasťou zmluvy)

### 2. Predmet zákazky – verejného obstarávania:

predmetom zákazky je uskutočnenie stavebných prác - predmetu zákazky s názvom: „**Zberný dvor v obci Plaveč**“.

Druh zákazky: zákazka na uskutočnenie stavebných prác v zmysle § 3 ods. 3 ZoVO,  
civilná zákazka s nízkou hodnotou v zmysle § 5 ods. 4 ZoVO.

Kódy CPV:

45000000-7 Stavebné práce

45222100-0 Stavebné práce na stavbách zariadení na spracovanie odpadu

### 3. Podrobný opis a rozsah predmetu zákazky:

Predmetom projektu je výstavba nového zariadenia na zber odpadov - zberného dvora - za účelom zvýšenia kapacity triedeného zberu KO (primárne na odpady, za ktorých zber a nakladanie s nimi je v súlade so zákonom o odpadoch zodpovedná obec a na ktoré sa nevzťahuje rozšírená zodpovednosť výrobcov podľa zákona o odpadoch a ktorým nie je biologicky rozložiteľný kuchynský odpad a reštauračný odpad od prevádzkovateľa kuchyne).

Stavebné objekty:

SO 01 Prevádzkový objekt s prístreškom

SO 01.1 Elektroinštalácia

SO 01.2 Osvetlenie a kamerový systém

SO 02 Skladový kontajner

SO 03 NN kábelová prípojka

SO 04 Vodovodná prípojka

SO 05 Kanalizačná prípojka

SO 06 Žumpa 3 m<sup>3</sup>

SO 07 Manipulačná plocha

SO 08 Oplotenie

SO 09 Terénne a sadové úpravy

SO 10 Prístupová komunikácia

Areál samotného zberného dvora bude situovaný na parcele č. 762 – ostatné plochy LV č.1, ktorá sa nachádza na juhovýchodnom okraji obce, susedí z východnej časti s individuálnou bytovou výstavbou, zo západnej časti s miestnym poľnohospodárskym podnikom, z juhu s nezastavanými plochami. Trasa prístupovej komunikácie bude vedená po parcele kat. č. 765/6 – zastavané plochy a nádvoría, LV č.1.

Výber staveniska predmetnej stavby bol určený z dôvodu využitia vlastných plôch pre uvažovanú výstavbu.

Výstavba bude realizovaná na území, ktoré je na hranici medzi občianskou vybavenosťou a súvislou zástavbou rodinnými domami. Stavba svojim vzhlľadom korešponduje s existujúcou okolitou výstavbou. Objekt je jednopodlažný, bez podpivničenia, kontajnerového typu, ktorý bude situovaný v blízkosti skladu umiestneného na parcele č. 763/1. Súčasťou prevádzkovej budovy je aj výstavba dreveného pultového prístrešku pre parkovanie techniky.

Zberný dvor bude od okolitej individuálnej bytovej výstavby opticky oddelený zelenou bariérou, ktorá je súčasťou terénnych a sadových úprav.

Pred samotnou výstavbou sa z plochy odstráni ornica do hĺbky cca 300 mm. Celkové množstvo bude cca 240 m<sup>3</sup>. Ornica v objeme 210 m<sup>3</sup> bude uložená na skládku, ktorú určí investor. Ostatné množstvo v objeme cca 30 m<sup>3</sup> bude uložené na medziskládku v areáli staveniska a bude použité na spätný obsyp objektov.

#### **SO 01 Prevádzkový objekt s prístreškom**

Výstavba prevádzkovej budovy bude realizovaná na území, ktoré má charakter súvislej zástavby rodinnými domami. Tomuto základnému predpokladu je aj podmienený návrh architektonického riešenia stavby. Stavba svojim vzhlľadom korešponduje s existujúcou okolitou výstavbou. Objekt je jednopodlažný, bez podpivničenia. Tvorí ho kontajnerová montovaná stavba.

Dispozíciu tvorí vstupné zavesenie, kancelária a sociálno-hygienické zavesenie.

Prístrešok nadväzuje priamo na prevádzkovú budovu. Zhotovený je z troch typizovaných pultových konštrukcií a zabezpečuje zavesenie troch státi.

Konštrukčné riešenie.

Objekt prevádzkovej budovy tvorí typizovaný obytný kontajner o rozmeroch 6,055 m x 2,435 m výšky 2,82 m osadený na základovej betónovej doske. Stavba je zastrešená plochou strechou. Objekt je tepelne izolovaný.

Na fasáde sú osadené plastové okná a dvere so zasklením izolačným dvojsklom.

Kontajner je vybavený kompletným rozvodom elektroinštalácie, vody, kanalizácie.

Zváraná oceľová konštrukcia je z otvorených a valcovaných profilov. Nadimenzovanie podľa statiky do 4 mm hrúbky materiálu.

Oceľová konštrukcia s dvojkomponentným zinko - fosfátovým základným lakovaním.

Strešné zakrytie z pozinkovaného profilovaného plechu 0,75 mm hrubého, hĺbka vlny 40 mm, odvetrané uloženie cez oceľové nosníky privarené do základnej oceľovej konštrukcie. Strešné odvodnenie cez strešný žľab s 4 vnútorne položenými a obloženými zvodovými rúrami pr. 60 mm

Podlahové nosníky s vloženým spodným pozinkovaným profilovaným plechom hr. 0,55 mm, podlahová doska 22 mm priskrutkovaná cez zospodu ležiacu parozábranu (PE fólia 0,2 mm v pásoch položená a zlepená ) k profilovým oceľovým nosníkom.

Vonkajšie opláštenie - pozinkovaný profilový plech hr. 0,55 mm, 8 mm hĺbka vlny, prinitovaný pr. priskrutkovaný na pozinkovanej spodnej kostre. Nútené vetrenie a odvetrávanie zvonku namontovaným rebrovaným plechom a vnútri zabudovanou plastovou

vetracou mriežkou.

Izolácia položená medzi konštrukciu rámu. Protipožiarna trieda A podľa DIN 4102 Strecha - minerálna vata 80 mm, WLG 040, / Obvodové steny - minerálna vata 60 mm, WLG 040, Podlaha - minerálna vata 80 mm, WLG 040, Strop – SDK doska RF, hrúbka 15 mm, biela prinitovaná na oceľovú spodnú konštrukciu cez spodnú parozábranu (PE fólia O, 2 mm, v pásoch položená a parotesne zlepená. Steny – SDK doska RF, hrúbka 15 mm, biela prinitovaná na oceľovú spodnú konštrukciu cez spodnú parozábranu (PE fólia O, 2 mm, v pásoch položená a parotesne zlepená.

Podlaha - PVC Podlahovina LINO FATRA, DOMO hrúbka 1,4 mm, Odolnosť proti oteru >

4, Horľavosť B1 podľa DIN 4102-1, podľa DIN 16 591, položená v pásoch po celej ploche a zvaraná, zakončenie plastovou okopovou lištou.

Oceľové - vonkajšie dvere, TYP ZK - 875x2000 mm pozinkované, izolované, hladké. Plastové okno, farba biela, s otočným-sklopným kovaním, s celoobvodovým tesnením, s izolačným čírym presklením, K- 1,1 W/m<sup>2</sup>K. Rozmer: Š 1200 mm x V 1200 mm, 1-krídlové a 600 mm x 600 mm sklopné.

Elektroinštalácia podľa VDE 0100, 400/220 V. Ochrana v obytných miestnostiach IP20

Prístrešok tvorí trojica drevených konštrukcií o rozmeroch 3,3 m x 5 m spojených do jedného

celku. Prístrešky sú v mieste podpôr kotvené do betónových základových pätiiek.

Podlaha prístrešku má rovnakú skladbu ako spevnená plocha

### **SO 02 Skladový kontajner**

Objekt prevádzkovej budovy tvorí typizovaný skladový kontajner o rozmeroch 6,055 m x 2,435 m výšky 2,82 m osadený na spevnenej ploche. Stavba je zastrešená plochou strechou.

Objekt je tepelne izolovaný.

Zváraná oceľová konštrukcia je z otvorených a valcovaných profilov. Nadimenzovanie podľa statiky do 4 mm hrúbky materiálu.

Oceľová konštrukcia s dvojkomponentným zinko - fosfátovým základným lakovaním.

Strešné zakrytie z pozinkovaného profilovaného plechu 0,75 mm hrubého, hĺbka vlny 40 mm, odvetrané uloženie cez oceľové nosníky privarené do základnej oceľovej konštrukcie. Strešné odvodnenie cez strešný žľab s 4 vnútorne položenými a obloženými zvodovými rúrami pr. 60 mm

Podlahové nosníky s vloženým spodným pozinkovaným profilovaným plechom hr. 0,55 mm, podlahová doska 22 mm priskrutkovaná cez zospodu ležiacu parozábranu (PE fólia 0,2 mm v pásoch položená a zlepená) k profilovým oceľovým nosníkom.

Vonkajšie opláštenie - pozinkovaný profilový plech hr. 0,55 mm, prinitovaný pr. priskrutkovaný na pozinkovanej spodnej kostre. Nútené vetrenie a odvetrávanie zvonku namontovaným rebrovaným plechom a vnútri zabudovanou plastovou vetracou mriežkou. Strop - Drevotriestková obojstranne laminovaná doska podľa DIN 68765, hrúbka 10 mm V20

E1, biela prinitovaná na oceľovú spodnú konštrukciu cez spodnú parozábranu (PE fólia 0,2 mm, v pásoch položená a parotesne zlepená). Všetky spoje a rohové spojenia ukončené PVC lištami

Oceľové- vonkajšie dvere, TYP ZK - 875x2000 mm pozinkované, hladké.

### ***SO 03 NN kábelová prípojka***

Objekt bude napojený z existujúceho podperného bodu vzdušného vedenia nn. Cez prúdové svorky odbočí kábel NAYY-J 4x25 vedený dole po stožiaroch do prípojkového skrine SPP2 osadenej poistkovými spodkami, plastovým držiakom pre upínaciu pásku a poistkami 3xPH00/40A na predmetnom stožiaroch vo výške 2,5-3 m nad zemou. Kábel a skrinka SPP sa uchytiť na telese stĺpa upínacou páskou.

Z SPP2 na navrhovanom Pb viesť kábel NAYY J 4x35 dole po stĺpe od výšky 2,5 m v chráničke KSX PE 63 následne zemou v ryhe hl. 70 cm, pod spevnenou plochou vo výkope hl. 100 cm do navrhovaného elektromerového rozvádzača RE umiestneného pri podpernom bode.

Kábel na stĺpe do výšky 2,5 m chrániť pred mechanickým poškodením uložením do PVC chráničky.

V RE bude inštalované navrhované trojfázové meranie spotreby elektrickej energie s priestorovou rezervou pre prijímač HDO.

Z navrhovaného merania viesť zemou v ryhe hl. 70 cm pod spevnenou plochou vo výkope hl. 100 cm a PVC chráničke KSXPE 63 je vedený kábel NAYY J 4x35 a CYKY J3x1,5 (rezerva pre HDO) ktorým sa napojí hlavný rozvádzač objektu RMS, umiestnený v objekte.

Križovanie a súbeh kábla s inými sieťami zrealizovať podľa STN 332000-5-52 a STN 341050.

Z rozvádzača RMS bude napájaná elektrická inštalácia areálu.

### ***SO 04 Vodovodná prípojka***

Vodovodná prípojka bude slúžiť na zásobovanie objektu Obytného kontajnera - SO 01 úžitkovou vodou. Ako zdroj úžitkovej vody bude slúžiť obecný vodovod, ktorý sa nachádza

v blízkosti zberného dvora.

Vodovodná prípojka sa bude napájať na obecný vodovod. Obecný vodovod je z polyetylénového potrubia D 110x10,0. Napojenie je pomocou navrtavacieho pásu s ventilom s teleskopickou zákopovou zemnou súpravou. Od bodu napojenia je vodovodná prípojka vedená k vodomernej šachte, ktorá je umiestnená na pozemku investora v zelenom páse vedľa prístupovej komunikácie. Vodomerná šachta je monolitická železobetónová opatrená vstupným oceľovým poklopom rozmeru 600x600 mm. V šachte je osadená vodomerná zostava. Od šachty je vedená vodovodná prípojka do obytného kontajnera - SO 01, kde sa napojí na hlavný prívod vody v obytnom kontajnere pomocou flexibilnej hadice. V kontajnere sú riešené všetky rozvody ZTI.

Prípojka je navrhnutá z trubiek polyetylénových D 40x3,7 mm.

Po vykopaní ryhy a úprave dna do predpísaného profilu sa zriadi pieskové lôžko, do ktorého sa uloží s zmontuje potrubie. Potom sa prevedie skúška tesnosti vodovodného potrubia podľa STN 73 6611.

Po úspešnej skúške tesnosti sa prevedie obsyp potrubia pieskom a následne aj zásyp ryhy so zhutnením so zeminou z výkopu.

Celková dĺžka vodovodnej prípojky je 18 m.

### **SO 05 Kanalizačná prípojka**

Kanalizačná prípojka bude slúžiť na odvádzanie splaškov z objektu Obytného kontajnera do navrhovanej žumpy.

Kanalizačná prípojka je navrhnutá z rúr odpadových kanalizačných z PVC a to svetlosti DN 100. Na kanalizačnú prípojku sa napájajú kanalizačné rozvody ZTI z Obytného kontajnera. Všetky rozvody ZTI sú kompletne riešené v obytnom kontajnery a sú súčasťou dodávky obytného kontajnera. Napojenie na kanalizačné rozvody v obytnom kontajnery je pomocou flexibilnej hadice DN 100.

Po vykopaní ryhy a úprave dna ryhy do predpísaného profilu sa zriadi pieskové lôžko, do ktorého sa uloží a zmontuje potrubie. Utesnenie hrdiel potrubia je gumenými krúžkami. Po utesnení hrdiel sa prevedie skúška tesnosti kanalizácie vodou, pričom sa kontrolujú hlavne hrdlové spoje. Po úspešnom prevedení skúšky sa prevedie obsyp potrubia vhodnou zeminou. Zásyp sa prevedie so zhutnením zeminou z výkopu.

Celková dĺžka kanalizačnej prípojky je 7 m.

### **SO 06 Žumpa 3 m<sup>3</sup>**

Žumpa je navrhovaná ako celo zapustená plastová vodotesná nepriepustná vaňa jednoplášťová s vystužením pre obetónovanie. Priemer žumpy je 1600 mm, výška 1500 mm. Vstupná šachta je vyvedená po upravenú plochu a opatrená uzamykateľným poklopom. Vstupný otvor do žumpy je umiestnený v blízkosti prívodného potrubia. Žumpa je vybavená potrubím s koncovkou pre napojenie fekálneho vozidla.

### **SO 07 Manipulačná plocha**

Navrhovaná manipulačná plocha bude umožňovať prístup a manipuláciu motorových vozidiel z veľkokapacitnými kontajnermi.

Je plynule napojená na navrhovanú prístupovú komunikáciu odbočovacím polomerom R=1,50m. Navrhuje sa manipulačná plocha s cementobetónovým krytom, jej konštrukcia bude po obvode ohraničená betónovými obrubníkmi ABO 2-15, uloženými do betónového lôžka.

Celková výmera manipulačnej plochy je 780,38 m<sup>2</sup>.

Výškové vedenie manipulačnej plochy je v plnom rozsahu viazané na charakter územia, na plynulé výškové napojenie tejto plochy na navrhovanú prístupovú cestnú komunikáciu.

Priečne sklony manipulačnej plochy sú 2%.

Na základe výpočtu a posúdenia vozovky na únosnosť podložia pre všetky ročné obdobia, z hľadiska únavovej pevnosti a premrzania pláne je pre objekt navrhnutá konštrukcia manipulačnej plochy v súlade s katalógom tuhých a netuhých vozoviek. Zloženie konštrukcie manipulačnej plochy je nasledovné:

cementobetónová doska	CB II	200 mm
/vystužená/		
cementová stabilizácia	CS II	100 mm
zhutnený štrkopiesok	ŠP	150 mm
Spolu :	.....	450 mm

Požadovaná únosnosť podložia musí mať hodnotu 42 MPa.

Konštrukcia manipulačnej plochy bude po celom obvode ohraničená zapustenými betónovými obrubníkmi ABO 2-15, uloženými do betónového lôžka.

### **SO 08 Oplotenie**

Oplotenie pozostáva z troch vetiev priebežného oplotenia a vetvy pozostávajúcej z veľkej brány. Je napojené na existujúce oplotenie ohraničujúce poľnohospodárske družstvo.

Veľká brána dvojkřídlová zabezpečí vjazd techniky. Budú použité brány Espace FIX. Sú vyrobené zo zvaraného štvorhranného profilu, ktorý je povrchovo chránený dvojitoú vrstvou

na báze plastu.

Priebežné polia sú tvorené poplastovaným 4-hranným pletivom Fluidex 522 PRO a stĺpkami Univers. Výška pletiva je 200 cm.

Celková dĺžka oplotenia 244 m.

### **SO 09 Terénne a sadové úpravy**

Terénne úpravy budú pozostávať z odstránenia ornice pod navrhovanými spevnenými plochami, jej premiestnenie na medziskládku v areáli staveniska. Po ukončení výstavby bude rozprestrená na nezastavaných plochách a bude osiata trávny semenom.

Sadové úpravy areálu budú spočívať vo:

- výsadbe stromov a kríkov okolo spevnenej plochy a oplotenia areálu
- zatrávení.

Vysádzané budú dreviny domáceho pôvodu. Stromy budú sadené do skupín, s rozponom cca

3 – 4 m, kríky sa budú vysádzať metódou zahustených výsadiieb v trojuholníkovom spone 0,7 x 0,7 m. Legendu stromov a kríkov vid' situáciu zberného dvora.

Neoddeliteľnou súčasťou akcie musí byť údržba po dobu trvania garancie - 2 roky.

Porasty je treba nielen ošetriť, ale zapestovať. Tieto práce sú zahrnuté do ceny objektu.

Údržba bude spočívať v zalievaní plochy, vo vyhrabávaní trávnik a pokosení podľa potreby.

Celková plocha terénnych a sadových úprav 1.520 m<sup>2</sup>

### **SO 10 Prístupová komunikácia**

Z dôvodu umožnenia prístupu motorových vozidiel na manipulačnú plochu zberného dvora a navrhuje prístupová cestná komunikácia kat MOU 4,50/30, šírky 3,50m a dĺžky 53,25m. Táto prístupová komunikácia sa na začiatku trasy plynule napojí na jestvujúcu betónovú cestu odbočovacím polomerom R=3m, na konci trasy sa plynulé napojí na manipulačnú plochu. Navrhovaná prístupová cestná komunikácia bude z cemento-betónovým krytom.

Na základe výpočtu a posúdenia vozovky na únosnosť podlažia pre všetky ročné obdobia, z hľadiska únavovej pevnosti a premrzania pláne je pre objekt navrhnutá konštrukcia vozovky v súlade s katalógom tuhých a netuhých vozoviek. Zloženie konštrukcie vozovky je nasledovné:

cementobetónová doska	CB II	200 mm
cementová stabilizácia	CS II	100 mm
zhutnený štrkopiesok	ŠP	150 mm
Spolu :	.....	450 mm

Požadovaná únosnosť podlažia musí mať hodnotu 42 MPa.

Konštrukcia prístupovej komunikácie bude po stranách ohraničená betónovými obrubníkmi ABO 2-15, uloženými do betónového lôžka.

### **Podrobné vymedzenie predmetu zákazky je uvedený:**

- v prílohe č.2 výzvy: Výkaz výmer – Rozpočet na vyplnenie a ocenenie predmetu zákazky vo formáte xls (CD),
- v prílohe č.5 výzvy: Projektová dokumentácia vo formáte pdf (CD).

Pokiaľ z popisu položiek vo Výkaze výmer nevyplýva inak, jednotkové ceny budú obsahovať všetky prípadné náklady na:

- náklady na zriadenie, údržbu a likvidáciu zariadenia staveniska, skladov, kancelárií a ostatného vybavenia zhotoviteľa (vrátane prípadných poplatkov za elektrinu, vodného a stočného, tlače a kopírovania, spotrebného materiálu a telekomunikačných poplatkov), ktoré si zriadi zhotoviteľ pred začatím prác a počas výstavby,
- náklady na adekvátne zabezpečenie zariadenia staveniska, resp. materiálových skladov zhotoviteľa proti odcudzeniu počas lehoty výstavby, vrátane nákladov na prípadnú strážnu službu,
- náklady na zabezpečenie staveniska a prípadné provizórne oplotenie staveniska, resp. objektov, kde sa realizujú práce podľa dohody s objednávatelom,
- prípadné zvýšené náklady, vzhľadom k predpokladu realizácie stavebných prác počas prevádzky v objekte/stavebnom diele, resp. v okolí,
- náklady na vytýčenie všetkých podzemných vedení ich správcami, vrátane nákladov na výkon dozoru správcami počas realizácie prác, prípadne ostatných poplatkov a ich sondáž pred realizáciou, dotknutých realizáciou stavebného diela, pokiaľ sú potrebné,
- náklady na zaobstaranie akýchkoľvek iných potrebných povolení (okrem stavebných povolení, resp. povolení na realizáciu) pred zahájením prác, vrátane poplatkov,
- všetky náklady na nákup/zaobstaranie materiálov bez ohľadu na to, či sú vo výkazoch samostatne uvedené alebo nie, príslušenstvo a pomocné stavebné materiály,
- náklady na vertikálny a horizontálny presun akýchkoľvek hmôt v akýchkoľvek množstvách (materiálu na zabudovanie, výrobkov, zeminy z výkopu, ornice, odstránených podkladov a povrchov spevnených a nespevnených komunikácií/chodníkov, pomocného a podružného materiálu, vyčerpanej vody z rýh a stavebných jám a pod.) na stavenisku a mimo staveniska, vrátane poplatkov,
- náklady na nakládku/vykládku a odvoz prebytočnej zeminy na skládku, vrátane poplatkov za zneškodnenie odpadu do akejkoľvek vzdialenosti, vrátane poplatkov za uloženie na skládke,
- náklady na nakládku/vykládku a odvoz vybúraného materiálu, sute zhotoviteľom pri realizácii predmetného stavebného diela na skládku do akejkoľvek vzdialenosti vrátane poplatkov za uloženie na skládke,
- náklady na zákonnú likvidáciu odpadov vrátane všetkých poplatkov, vrátane odovzdania dokladov o ich nakladaní objednávatelovi,
- náklady na rezanie asfaltobetónových alebo betónových komunikácií v potrebnom počte rezaní, potrebnej hĺbke a dĺžke mimo Výkazu výmer - Rozpočtu, pokiaľ to bude nevyhnutné pre nápravu poškodených komunikácií zhotoviteľom,
- náklady na opravu poškodených komunikácií zhotoviteľom do pôvodného stavu,
- náklady na presun hmôt na medzidepónie v oboch smeroch, vrátane nakládky, vykládky a poplatkov, vrátane nákladov za zriadenie a udržiavanie medzidepónií,
- náklady na ďalšie dočasné práce neuvedené vo Výkazoch výmer (napr. dočasné obchádzky, premostenia výkopov ľahkými alebo ťažkými premosteniami, opravy miestnych komunikácií a mostov, poľných ciest a nehnuteľností poškodených stavebnou činnosťou zhotoviteľa, dočasný zásyp ryhy štrkodrvou alebo obalovaným kamenivom (poľa požiadaviek správcu cesty) pred jej konečnou spätnou úpravou) a pod.,
- náklady súvisiace s prípadným obtokovaním jednotlivých objektov počas výstavby (vrátane vypracovania prípadných žiadostí pre úrad ŽP, SVP, š.p. a ďalších dotknutých orgánov a organizácií, ak budú potrebné),
- náklady na prípadné dočasné prevedenie, čerpanie alebo obtokovanie vody v tokoch, jestvujúcich objektoch stavby vrátane zhotovenia, prevádzkovania a odstránenia dočasných hrádzok, čerpacej techniky a prepojení z akéhokoľvek materiálu a potrubí potrebných na dočasné prevedenie vody, ako aj vrátane nákladov na čerpanie týchto vôd, pokiaľ to bude potrebné,
- náklady na čerpanie podzemných vôd z rýh a stavebných jám, vrátane zaistenia povolenia, vrátane nákladov na realizovanie čerpacích studní, dodávky čerpadiel, výtlačných potrubí,

- drenážnych potrubí a poplatkov za vypúšťanie a prípadné čistenie v zmysle platnej legislatívy a vrátane nákladov na zaistenie náhradných zdrojov napájania a ich prevádzky,
- náklady na výškovú úpravu akýchkoľvek šupátiek, vyrovnávacie prstence, resp. dobetónovanie napr. kanalizačných šachiet pred pokládkou poklopov a pod. do finálnej nivelety komunikácie, chodníka a pod. dotknutých výstavbou,
  - náklady na stratné,
  - náklady na vybavenie, zaistenie, osvetlenie a vykurovanie pracovísk, strojov, pomocného náradia, mechanizácie, lešení, skladovacích plôch a priestorov a pracovných prístreškov zhotoviteľa,
  - náklady súvisiace so zabezpečením úplného alebo čiastočného uzavretia a obmedzenia užívania verejných komunikácií, ak je to nutné pre zhotovenie stavebného diela, vrátane poplatkov pre povoľujúce orgány,
  - náklady na prípadné zabezpečenie požiadaviek cestných a dopravných orgánov (nákup/lízing, osadenie a údržba dočasných dopravných značiek, zábradlí, osvetlení výkopov, obnova trvalého dopravného značenia a pod.) vrátane vyhotovenia a schválenia projektu organizácie dopravy a s tým súvisiace poplatky,
  - náklady na ochranu nadväzujúcich alebo susediacich pozemkov proti znečisteniu alebo poškodeniu a ich odstránenie, resp. danie do pôvodného stavu,
  - náklady na čistenie komunikácií, ktoré budú znečistené vlastnou stavebnou činnosťou zhotoviteľa počas celej doby výstavby, v zmysle platných predpisov, vrátane likvidácie odpadov,
  - náklady na ochranné opatrenia pre vykonané práce až do doby ich prevzatia objednávateľom,
  - náklady na výkony kompletizácie stavebnej a technologickej časti stavby,
  - všeobecné riziká, ako napr. sťažené vykopávky, lepivosť, sťažené dopravné podmienky, územné vplyvy, prevádzkové vplyvy, nevyhnutné doplnujúce prieskumy pri sondáži podzemných vedení (pokiaľ budú vykonávané) a pod.,
  - všetky mzdové a vedľajšie mzdové náklady, dane, náklady na vlastný dozor, odmeny, odlučné, cestovné a vedľajšie položky a výdaje,
  - náklady na zabezpečenie súladu s požiadavkami na ochranu zdravia a bezpečnosti pri práci zhotoviteľa (pažiacie boxy, fošne, laty, rebríky, zabezpečenie výkopov, ochranné rukavice, prilby, obuv, a pod.),
  - náklady na zabezpečenie súladu s požiadavkami systému riadenia kvality,
  - náklady na vykonanie všetkých skúšok, monitoringov, kontrol, atestov, odborných prehliadok, revízií (vrátane prvej úradnej skúšky vyhradených technických zariadení, ak to bude potrebné) vrátane zabezpečenia a likvidácie skúšobných médií,
  - náklady súvisiace so zabezpečením požiadaviek požiarnej ochrany,
  - náklady na vypracovanie Kontrolného a skúšobného plánu, plánu individuálnych a komplexných skúšok, vrátane nákladov na prípadné overenie konštrukčnej dokumentácie vyhradených technických zariadení na Technickej inšpekcii, resp. inej oprávnenej osoby, pokiaľ to bude potrebné,
  - náklady na uzavretie Poistnej zmluvy na krytie rizík zo stavebnej výroby pri realizácii stavebného diela a živelných pohrôm,
  - náklady na prípadné vypracovanie podrobnejšej projektovej dokumentácie zhotoviteľa, pokiaľ bude pre zhotoviteľa potrebná,
  - náklady na zaznamenanie prípadných zmien a odchýlok od pôvodnej PD, pokiaľ bola vypracovaná, pokiaľ to bude objednávateľ požadovať,
  - predkladanie dokladov k odovzdávaciemu a preberaciemu konaniu stavebného diela (stavebný denník, atesty, certifikáty, vyhlásenia o zhode zabudovávaných výrobkov, predpísané protokoly o skúškach a revíziie, doklady o zákonnej likvidácii odpadov, dokumentácia skutočného vyhotovenia, pokiaľ bude potrebná a bude objednávateľom požadovaná, porealizačné geodetické zameranie jednotlivých stavebných objektov, pokiaľ bude potrebné a bude objednávateľom požadované a pod. podľa pokynov objednávateľa).



### **Obhliadka:**

verejný obstarávateľ odporúča záujemcom vykonať obhliadku miesta realizácie predmetu zákazky, aby si sami overili a získali potrebné informácie, nevyhnutné na prípravu a spracovanie ponuky. Vzhľadom na rozsah predmetu obstarávania, na konkrétne podmienky miest realizácie, na podklady poskytnuté záujemcom k vypracovaniu ponuky odporúčame obhliadku vykonať.

Spoločná obhliadka nie je stanovená, v prípade záujmu odporúčame záujemcom, aby si vopred dohodli telefonický termín na vykonanie obhliadky. Záujemcom pri obhliadke miesta realizácie stavebného diela bude k dispozícii kontaktná osoba verejného obstarávateľa – starosta obce Ing. Štefan Murcko (mobil: +421 905 384 389). Výdavky spojené s obhliadkou miesta realizácie predmetu zákazky idú na ťarchu záujemcu.

### **4. Typ zmluvy, ktorá bude výsledkom verejného obstarávania:**

Zmluva o dielo (ďalej len „ZoD“ alebo „zmluva“), ktorá bude uzavretá s úspešným uchádzačom v lehote viazanosti ponúk, v zmysle vzoru z prílohy č.1 tejto výzvy na predloženie ponuky.

Do návrhu ZoD **len úspešný** uchádzač doplní iba svoje identifikačné údaje; podiel plnenia zo zmluvy, ktorý bude zabezpečovať subdodávateľsky; titul, meno stavbyvedúceho, resp. osoby zodpovednej za realizáciu; lehotu výstavby; ponukovú cenu predmetu zákazky v požadovanom členení, sadzbu DPH; ZoD podpíše štatutárny orgán uchádzača alebo členom štatutárneho orgánu uchádzača alebo iný zástupca uchádzača, ktorý je oprávnený konať v mene uchádzača v záväzkových vzťahoch.

### **5. Predpokladaná hodnota zákazky:**

149 831,17 € bez DPH.

### **6. Miesto dodania predmetu zákazky:**

obec Plaveč, katastrálne územie Plaveč KN-C 762, 765/6, 763/1 a iné v zmysle projektovej dokumentácie.

### **7. Lehoty alebo termín na dodanie alebo dokončenie predmetu zákazky alebo trvanie zmluvy):**

termín realizácie a dodania predmetu zákazky, ukončené úspešným odovzďavacím a preberacím konaním, prihliadajúc pritom na rozsah, zložitosť a náročnosť stavebného diela; možnosti financovania a pod.:

- **do 12 mesiacov** (v zmysle ZoD) odo dňa uzatvorenia zmluvy a následného odovzdania staveniska pre úspešného uchádzača – zhotoviteľa. Uchádzač môže v rámci ponuky a zmluvy ponúknuť verejnému obstarávateľovi aj kratšiu lehotu realizácie, ako je predpísaná maximálna lehota, nakoľko pri prípadnej rovnosti celkových ponukových cien predmetu zákazky dvoch alebo viacerých uchádzačov o výslednom poradí rozhodne čo najkratšia lehota realizácie predmetu zmluvy. V prípade rovnosti celkových ponukových cien a rovnosti ponúkutej lehoty výstavby dvoch alebo viacerých uchádzačov o výslednom poradí rozhodne nižšia ponúknutá cena častí predmetu zákazky: SO 07 Manipulačná plocha.

Ďalšie záväzné podmienky určujúce začiatok a koniec realizácie predmetu zmluvy sú predpísané v zmluvných podmienkach (príloha č.1 súťažných podkladov).

## 8. Podklady k výzve na predloženie cenovej ponuky:

bez úhrady sú súčasťou tejto výzvy na predloženie ponuky.

## 9. Financovanie predmetu zákazky:

z prostriedkov Obce Plaveč - verejného obstarávateľa (objednávateľa) a prípadne napr. z prostriedkov poskytnutých verejnému obstarávateľovi (objednávateľovi). Podkladom pre zaplatenie ceny plnenia bude daňový doklad – faktúra.

Zhotoviteľ bude mať právo na mesačnú fakturáciu po odsúhlasení stavebným dozorom, resp. objednávateľom prevzatých prác.

Minimálna lehota splatnosti faktúry sa stanovuje na 60 dní odo dňa jej doručenia objednávateľovi. Objednávateľ neposkytne zhotoviteľovi preddavok ani zálohu. Preddavok, resp. záloha môže byť poskytnutá len v prípade, že uvedené umožní poskytovateľ dotácie, resp. nenávratného finančného príspevku k plynulému financovaniu projektu, ak je uvedené relevantné.

Zmluvné strany sa v tom prípade pri fakturácii riadia prioritne podľa pokynov a podmienok poskytovateľa finančných prostriedkov, v prípade potreby bude upresnené v rámci odovzdania staveniska.

Verejný obstarávateľ / objednávateľ sa uchádza o nenávratný finančný príspevok:

Operačný program: Operačný program Kvalita životného prostredia.

Prioritná os: 1. Udržateľné využívanie prírodných zdrojov prostredníctvom rozvoja environmentálnej infraštruktúry.

Investičná priorita: 1.1 Investovanie do sektora odpadového hospodárstva s cieľom splniť požiadavky environmentálneho acquis Únie a pokryť potreby, ktoré členské štáty špecifikovali v súvislosti s investíciami nad rámec uvedených požiadaviek.

Špecifický cieľ: 1.1.1 Zvýšenie miery zhodnocovania odpadov so zameraním na ich prípravu na opätovné použitie a recykláciu a podpora predchádzania vzniku odpadov.

Zameranie: Triedený zber komunálnych odpadov, mechanicko-biologická úprava zmesového komunálneho odpadu a zhodnocovanie biologicky rozložiteľných komunálnych odpadov v ostatných regiónoch.

Kód výzvy: OPKZP-PO1-SC111-2017-33

## 10. Lehota na predloženie ponuky:

do 24.04.2018 do 10:00 hod..

## 11. Miesto predloženia ponuky:

ponuku v listinnej podobe doručiť splnomocnenému zástupcovi verejného obstarávateľa: INPRO POPRAD, s.r.o., Ústecko-Orlická 3300/25, 058 01 Poprad.

Kontaktná osoba pre prijímanie ponúk:

Mgr. Lenka Kováčiková, (mobil: +421 911 247 680).

## 12. Spôsob predloženia ponuky:

ponuku doručiť poštou alebo osobne do predpísaného miesta predloženia ponuky.

### 13. Kritériá na vyhodnotenie ponúk s pravidlami ich uplatnenia a spôsob vyhodnotenia ponúk:

kritériom na vyhodnotenie ponúk je: najnižšia cena, t. j. ponuková cena celkom s DPH v €, resp. konečná cena na celý predmet zákazky = 100%.

Na prvom mieste sa umiestni ponuka s najnižšou celkovou cenou s DPH, resp. konečnou cenou pre neplatcov DPH. Poradie ostatných ponúk sa určí vzájomným porovnaním ponukových cien (vyššia cena – nižšie poradové miesto).

Pokiaľ by v ponukách dvoch alebo viacerých uchádzačov bola celková ponuková cena predmetu zákazky rovnaká, o výslednom poradí rozhodne čo najkratšia lehota výstavby oproti predpísanej maximálnej lehote. V prípade rovnosti celkových ponukových cien a rovnosti ponúknutej lehoty výstavby dvoch alebo viacerých uchádzačov o výslednom poradí rozhodne nižšia ponúknutá cena časti predmetu zákazky: SO 07 Manipulačná plocha.

Ponuková cena celkom predmetu zákazky musí byť nižšia ako zákonom stanovený finančný limit pre tento postup zadávania zákazky.

### 14. Pokyny na vypracovanie a zostavenie ponuky:

#### 14.1 forma, počet vyhotovení ponuky:

- v písomnej (listinnej) forme,
- na celý predmet zákazky, nie iba na určité časti,
- v jednom originálnom vyhotovení.

#### jazyk ponuky:

- v štátnom jazyku (slovenskom) alebo v českom jazyku. Uchádzači so sídlom mimo územia SR alebo ČR musia ponuku predložiť v pôvodnom jazyku a súčasne musí byť preložená do štátneho jazyka. Ak sa zistí rozdiel v jej obsahu, rozhodujúci je preklad v štátnom jazyku.

#### spôsob označenia ponuky:

- v uzavretom obale s uvedením adresáta (splnomocneného zástupcu verejného obstarávateľa); obchodného mena a sídla uchádzača alebo miesta podnikania uchádzača; s označením „súťaž – NEOTVÁRAŤ“ a s heslom súťaže: „Plaveč – Zberný dvor“.

#### možnosť, resp. nemožnosť predloženia variantného riešenia:

- predložiť variantné riešenia sa neumožňuje - nie sú prípustné.

#### možnosť, resp. nemožnosť delenia zákazky:

- rozdelenie predmetu zákazky na časti sa neumožňuje.

#### 14.2 Požadujeme, aby ponuka obsahovala nasledovné doklady a údaje:

##### ▪ Krvcí list ponuky, ktorý bude obsahovať:

- **Identifikačné údaje uchádzača** (obchodné meno a sídlo uchádzača, kontaktná osoba za uchádzača, IČO, DIČ, IČ pre daň, telefón, e-mail, webová stránka a pod.) – odporúčame predložiť;
- **Návrh na plnenie kritérií** (ponuková cena celkom s DPH v €, resp. konečná cena na celý predmet zákazky);
- **Lehotu výstavby** – uvedená v mesiacoch.

Vzor Krycieho listu ponuky je prílohou č.3 tejto výzvy.

- **Návrh uchádzača na plnenie kritérií na vyhodnotenie ponúk** - ponuková cena spolu bez DPH, sadzba DPH a s DPH v €, resp. konečná cena na celý predmet zákazky – vyplnený Výkaz výmer – Rozpočet, ktorý je prílohou č.2 tejto výzvy.

Vo Výkaze výmer - Rozpočte vyplní jednotkové ceny jednotlivých položiek cenou zaokrúhlenou na **2 desatinné miesta (napr. príkaz Round) a vždy cenou vyššou ako 0,00 €**. Jednotkové ceny, ceny položiek, DPH a ceny celkom uviesť na 2 desatinné miesta.

V cene predmetu zákazky musia byť zahrnuté všetky náklady súvisiace s realizáciou a úspešným odovzdaním stavebného diela objednávateľovi v zmysle bodu 3 výzvy. Cena v požadovanom členení (bez DPH, sadzba a výška DPH a vrátane DPH v €) musí vychádzať z oceneného Výkazu výmer.

V prípade subjektu (uchádzača), ktorý nie je platiteľom DPH, resp. nie je platiteľom DPH registrovaným v SR postačuje uviesť ceny bez DPH s poznámkou (v identifikačných údajoch), že nie je platcom DPH a cena je konečná, t. j. do príslušných buniek Výkazu výmer – Rozpočtu v programe Excel „sadzba DPH v %“ uviesť hodnotu „0“.

Pokiaľ niektoré technické špecifikácie predmetu zákazky - Výkaz výmer - Rozpočet (predmetné položky) odkazujú na konkrétneho výrobcu, výrobný postup, značku, patent, typ, krajinu, oblasť alebo miesto pôvodu alebo výroby, ak by tým dochádzalo k znevýhodneniu alebo vylúčeniu určitých záujemcov alebo výrobcov prác, záujemca môže tieto špecifikácie nahradiť v ponuke ekvivalentnými (porovnateľnými) s rovnakými alebo lepšími vlastnosťami.

**Ocenený Výkaz výmer – Rozpočet uchádzač predkladá v listinnej podobe a v elektronickej podobe (vo formáte excel s previazaním v zmysle vyššie uvedených požiadaviek).**

Výkaz výmer – Rozpočet je prílohou č.2 tejto výzvy.

- **Čestné vyhlásenie:** Uchádzač čestne vyhlási, že: spĺňa podmienky účasti týkajúce sa osobného postavenia v zmysle ZoVO (je oprávnený uskutočňovať stavebné práce, ktoré zodpovedajú predmetu zákazky) a súhlasí s návrhom ZoD v zmysle vzoru z prílohy č.1 výzvy na predloženie ponuky a v prípade úspešnosti vo verejnom obstarávaní uzavrie s verejným obstarávateľom – objednávateľom ZoD. Návrh ZoD je prílohou č.1 tejto výzvy.  
Vzor čestného vyhlásenia je prílohou č.4 tejto výzvy.

## 15. Otváranie ponúk:

24.04.2018 o 10:30 hod. v kancelárii splnomocneného zástupcu verejného obstarávateľa.

## 16. Postup pri otváraní ponúk, pri vyhodnotení splnenia podmienok účasti a pri vyhodnotení ponúk:

v rámci neverejného otvárania ponúk splnomocnený zástupca verejného obstarávateľa vykoná min. nasledovné úkony:

- skontroluje neporušenosť vonkajších obálok/obalov ponúk,
- skontroluje zaprotokolovanie ponúk. Pri preberaní ponúk je pracovník splnomocneného zástupcu verejného obstarávateľa povinný na vonkajšiu obálku/obalu ponuky uviesť dátum a čas prevzatia ponuky, pečiatka a podpis osoby preberajúcej ponuku,
- skontroluje, či predložené ponuky boli doručené v lehote na predkladanie ponúk. Ponuky uchádzačov predložené po lehote na predkladanie ponúk, po urobení fotokópií ich vonkajšej obálky/obalu, ktoré si archivuje v dokumentácii z verejného obstarávania, vráti neotvorené späť uchádzačom,
- skontroluje správnosť uchádzačovho označenia vonkajšej obálky/obalu ponuky/ponúk,
- označí poradovým číslom vonkajšiu obálku/obal ponuky uchádzača v tom poradí, v akom boli ponuky predložené,
- v predpísanom dátume a čase na otváranie ponúk splnomocnenec verejného obstarávateľa postupne otvorí vonkajšie obálky/obaly ponúk v tom poradí v ktorom boli doručené na adresu splnomocneného zástupcu verejného obstarávateľa,

- obsah ponuky/ponúk označí príslušnými poradovými číslami zhodnými s číslami na obálkach/obaloch ponúk.

- zverejní presné obchodné meno, sídlo alebo miesto podnikania uchádzača a jeho návrh na plnenie kritéria na vyhodnotenie ponúk, nakoľko sa dá vyjadriť číslom. Pokiaľ by verejný obstarávateľ umožnil účasť na otváraní ponúk všetkým uchádzačom, ktorí predložili ponuku v lehote na predkladanie ponúk a to štatutárnym zástupcom uchádzača alebo ním písomne poverenej osobe, uchádzač (fyzická osoba), štatutárny orgán alebo člen štatutárneho orgánu uchádzača (právnická osoba) by sa preukázal na otváraní ponúk preukazom totožnosti a kópiou dokladu o oprávnení podnikat'; poverený zástupca uchádzača by predložil aj splnomocnenie na zastupovanie.

v rámci neverejného posúdenia splnenia podmienok účasti vo verejnom obstarávaní splnomocnený zástupca verejného obstarávateľa, v prípade relevantnosti, vykoná min. nasledovné úkony:

- splnomocnenec verejného obstarávateľa vyhodnotí postupne predložené ponuky, či spĺňajú predpísané podmienky účasti vo verejnom obstarávaní v súlade s výzvou na predloženie ponuky a ZoVO,

- vyhodnotí, či niektorý z uchádzačov bude písomne požiadaný o vysvetlenie alebo doplnenie predložených dokladov ponuky,

- vyhodnotí, ponuky ktorých uchádzačov postupujú do fázy vyhodnotenia ponúk,

- vyhodnotí, ponuky ktorých uchádzačov, resp. ktorí uchádzači budú vylúčení z verejného obstarávania s uvedením dôvodov ich vylúčenia.

v rámci neverejného vyhodnotenia ponúk, na základe predpísaných kritérií na vyhodnotenie ponúk, splnomocnený zástupca verejného obstarávateľa vykoná min. nasledovné úkony:

- vyhodnotí ponuky, ktoré postúpili do fázy vyhodnotenia ponúk na základe kritéria na vyhodnotenie ponúk. Najnižšia ponuková cena spolu s DPH, resp. konečná cena, v porovnaní s ponukovými cenami všetkých vyhodnocovaných uchádzačov, bude podklad pre určenie úspešného uchádzača,

- určí poradie úspešnosti ponúk s odôvodnením ich umiestnenia.

Z uvedeného postupu bude vypracovaná Zápisnica z otvárania ponúk, z vyhodnotenia posúdenia splnenia podmienok účasti vo verejnom obstarávaní a z vyhodnotenia ponúk.

Splnomocnený zástupca verejného obstarávateľa bezodkladne písomne, oznámi všetkým uchádzačom, výsledok vyhodnotenia ponúk. Úspešnému uchádzačovi oznámi, že jeho ponuku prijíma a uzavrie s ním ZoD v súlade s jeho predloženou ponukou, podmienok vyhláseného verejného obstarávania a ustanovení príslušných právnych predpisov, v lehote viazanosti ponúk. Neúspešným uchádzačom oznámi, že neuspeli s uvedením dôvodov neprijatia ich ponúk a s uvedením identifikácie úspešného uchádzača.

**17. Lehota viazanosti ponúk:** do 31.12.2018.

**18. Osoby určené pre komunikáciu so záujemcami a uchádzačmi:**

za verejného obstarávateľa: Ing. Štefan Murcko, starosta obce (mobil: +421 905 384 389); Ing. Vladimír Margetaj, zabezpečujúci verejné obstarávanie (mobil: +421 903 785 720).

**19. Ďalšie informácie verejného obstarávateľa:**

Verejný obstarávateľ požaduje, aby uchádzači predložili ponuky v súlade s touto výzvou a zákonom o verejnom obstarávaní.

Od úspešného uchádzača bude verejný obstarávateľ požadovať pred podpisom zmluvy ďalšie doklady:

A) Návrh Zmluvy o dielo v zmysle prílohy č.1 tejto výzvy a v zmysle pokynov uvedených v bode 4. tejto výzvy.

B) Fotokópia dokladu o oprávnení uskutočňovať stavebné práce, ktorý zodpovedá predmetu zákazky. U právnických osôb napr. výpis z obchodného registra, u fyzických osôb napr. výpis zo živnostenského registra a pod. – príloha.

S úctou

.....  
Ing. Vladimír Margetaj  
konateľ a splnom. osoba pre verejné obstarávanie

**Prílohy:**

- Príloha č.1 – Návrh Zmluvy o dielo vo formáte word (CD)
- Príloha č.2 – Výkaz výmer – Rozpočet na vyplnenie a ocenenie predmetu zákazky vo formáte xls (CD)
- Príloha č.3 – Vzor Krycieho listu ponuky vo formáte word (CD)
- Príloha č.4 – Čestné vyhlásenie vo formáte word (CD)
- Príloha č.5 – Projektová dokumentácia vo formáte pdf (CD)